JOURNAL

of the UNITED NATIONS — des NATIONS UNIES

FRIDAY, 10 FEBRUARY 1995 — No. 1995/28 — VENDREDI 10 FEVRIER 1995

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Friday, 10 February 1995

Vendredi 10 février 1995

SECURITY COUNCIL

10 a.m.	consultations of the whole (closed)	Consultation Room

Subjects

- Rwanda (S/1995/65 and S/1995/107)
- Other matters

CONSEIL DE SECURITE

10 heures	consultations plénières (privées)	Salle de consultation

Sujets

- Rwanda (S/1995/65 et S/1995/107)
- Questions diverses

GENERAL ASSEMBLY

INTERGOVERNMENTAL NEGOTIATING COMMITTEE FOR A FRAMEWORK CONVENTION ON CLIMATE CHANGE

Eleventh session

PLENARY

10 a.m.-1 p.m.	informal consultations	Conference Room 2

Informal consultations on the rules of procedure of the Conference of the Parties and of its subsidiary bodies (A/AC. 237/L.22/Rev.1) (item 6)

3 p.m.-6 p.m.	3rd meeting	Conference Room 2

1. Arrangements for the first session of the Conference of the Parties, including the provisional agenda [2] (A/AC.237/78 and Add.1 and 2)

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE INTERGOUVERNEMENTAL DE NEGOCIATION D'UNE CONVENTION-CADRE SUR LES CHANGEMENTS CLIMATIQUES

Onzième session

PLENIERE

10 heures à 13 heures	consultations officieuses	Salle de conférence 2

Consultations officieuses sur le règlement intérieur de la Conférence des Parties et de ses organes subsidiaires (A/AC. 237/L.22/Rev.1) (point 6)

15 heures à 18 heures	3e séance	Salle de conférence 2

1. Dispositions concernant la première session de la Conférence des Parties, y compris l'ordre du jour provisoire [2] (A/AC.237/78 et Add.1 et 2)

2. Review of the activities of the interim secretariat, including review of extrabudgetary funds [10] (A/AC.237/80)

3. Designation of a permanent secretariat and arrangements for its functioning [5] (A/AC.237/79)

   (a) Institutional linkages (A/AC.237/79/Add.1)

   (b) Financial rules of the Conference of the Parties and of its subsidiary bodies (A/AC.237/79/Add.2 and 3)

   (c) Physical location (A/AC.237/79/Add.4)

WORKING GROUP I

10 a.m.	9th meeting	Conference Room 1

1. Criteria for joint implementation [7 (c)] (A/AC.237/Misc. 44)

   Continuation of general discussion

2. The roles of the subsidiary bodies established by the Convention [7 (e)] (A/AC.237/85)

   Continuation of general discussion

Morning*-1 p.m.	informal meeting	Conference Room 1

Methodological issues [7 (d)]

3 p.m.	10th meeting	Conference Room 1

The roles of the subsidiary bodies established by the Convention [7 (e)] (A/AC.237/85)

Continuation of general discussion

Afternoon**-6 p.m.	informal meeting	Conference Room 1

Methodological issues [7 (d)]

First review of information communicated by each Party included in Annex I [7 (a)]

* Following the adjournment of the 9th meeting of the Working Group.

** Following the adjournment of the 10th meeting of the Working Group.

2. Examen des activités du secrétariat intérimaire, y compris les fonds extrabudgétaires [10] (A/AC.237/80)

3. Désignation d'un secrétariat permanent et dispositions relatives à son fonctionnement [5] (A/AC.237/79)

   a) Liens institutionnels (A/AC.237/79/Add.1)

   b) Règles de gestion financière de la Conférence des Parties et de ses organes subsidiaires (A/AC.237/79/Add.2 et 3)

   c) Lieu d'implantation (A/AC.237/79/Add.4)

GROUPE DE TRAVAIL I

10 heures	9e séance	Salle de conférence 1

1. Critères relatifs à une application conjointe de la Convention [7 c)] (A/AC.237/Misc.44)

   Suite du débat général

2. Fonctions des organes subsidiaires créés par la Convention [7 e)] (A/AC.237/85)

   Suite du débat général

Matin* jusqu'à 13 heures	séance officieuse	Salle conférence 1

Questions méthodologiques [7 d)]

15 heures	10e séance	Salle de conférence 1

Fonctions des organes subsidiaires créés par la Convention [7 e)] (A/AC.237/85)

Suite du débat général

Après-midi** jusqu'à 18 heures	séance officieuse	Salle conférence 1

Questions méthodologiques [7 d)]

Premier examen des informations communiquées par chacune des Parties visées à l'annexe I de la Convention [7 a)]

* A l'issue de la 9e séance du Groupe de travail.

** A l'issue de la 10e séance du Groupe de travail.

PREPARATORY COMMITTEE FOR THE FIFTIETH ANNIVERSARY OF THE UNITED NATIONS

10 a.m.- 1 p.m.	22nd meeting	Conference Room 3

Documents A/AC.240/1995/L.3 and A/AC.240/1995/CRP.2

COMITE PREPARATOIRE DU CINQUANTIEME ANNIVERSAIRE DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES

10 heures à 13 heures	22e séance	Salle de conférence 3

Documents A/AC.240/1995/L.3 et A/AC.240/1995/CRP.2

GROUP OF GOVERNMENTAL EXPERTS ON VERIFICATION IN ALL ITS ASPECTS, INCLUDING THE ROLE OF THE UNITED NATIONS IN THE FIELD OF VERIFICATION

Third session

10 a.m.- 1 p.m.	closed meeting	Conference Room 8
3 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 8

GROUPE D'EXPERTS GOUVERNEMENTAUX SUR LA VERIFICATION DANS TOUS SES ASPECTS, Y COMPRIS LE ROLE DES NATIONS UNIES DANS LE DOMAINE DE LA VERIFICATION

Troisième session

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 8
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 8

ADVISORY COMMITTEE ON ADMINISTRATIVE AND BUDGETARY QUESTIONS

10.30 a.m.- 1 p.m.	closed meeting	Conference Room 10
3 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 10

Subject

- Revised estimates under sections 3A, 3B, 3C, 4, 8, 15, 24 and 28 and income section 1

COMITE CONSULTATIF POUR LES QUESTIONS ADMINISTRATIVES ET BUDGETAIRES

10 h 30 à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 10
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 10

Sujet

- Montants estimatifs révisés au titre des chapitres 3A, 3B, 3C, 4, 8, 15, 24 et 28 et du chapitre premier des recettes

INTERNATIONAL CIVIL SERVICE COMMISSION

WORKING GROUP ON OPERATION OF THE POST ADJUSTMENT SYSTEM

10.30 a.m.- 12.30 p.m.	closed meeting	Conference Room 9
2 p.m.- 5.30 p.m.	closed meeting	Conference Room 9

COMMISSION DE LA FONCTION PUBLIQUE INTERNATIONALE

GROUPE DE TRAVAIL SUR LE FONCTIONNEMENT DU SYSTEME DES AJUSTEMENTS

10 h 30 à 12 h 30	séance privée	Salle conférence 9
14 heures à 17 h 30	séance privée	Salle conférence 9

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Organizational session for 1995

10 a.m.-1 p.m.	5th meeting	Trusteeship Council Chamber
3 p.m.-6 p.m.	6th meeting	Trusteeship Council Chamber

1. Election of the Bureau [1]
2. Joint and Co-sponsored Programme on HIV/SIDA [9]
3. Adoption of the agenda and other organizational matters [2] (E/1995/2 and Add.1, E/1995/8; E/1995/13; E/1995/L.1 and L.2)
4. Basic programme of work of the Council [3] (E/1995/1 and Add.1; E/1995/L.2, L.4 and L.5)
5. Committee for Development Planning [4] (E/1995/L.3)
6. Agenda for development [8]

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Session d'organisation de 1995

10 heures à 13 heures	5e séance	Salle du Conseil de tutelle
15 heures à 18 heures	6e séance	Salle du Conseil de tutelle

1. Election du bureau [1]
2. Programme commun et co-parrainé sur le VIH/sida [9]
3. Adoption de l'ordre du jour et autres questions d'organisation [2] (E/1995/2 et Add.1, E/1995/8; E/1995/13; E/1995/L.1 et L.2)
4. Programme de travail de base du Conseil [3] (E/1995/1 et Add.1; E/1995/L.2, L.4 and L.5)
5. Comité de la planification du développement [4] (E/1995/L.3)
6. Agenda pour le développement [8]

COMMITTEE ON NEW AND RENEWABLE SOURCES OF ENERGY AND ON ENERGY FOR DEVELOPMENT

Special session

3 p.m.-6 p.m.	7th meeting	Conference Room 4

1. Energy for rural development [2]
2. Biomass for energy [3]

Continuation of general discussion

COMITE DES SOURCES D'ENERGIE NOUVELLES ET RENOUVELABLES ET DE L'ENERGIE POUR LE DEVELOPPEMENT

Session extraordinaire

15 heures à 18 heures	7e séance	Salle de conférence 4

1. L'énergie au service du développement rural [2]
2. Utilisation de la biomasse pour la production d'énergie [3]

Suite du débat général

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Friday, 10 February 1995

GROUP OF 77
(on climate change)

9 a.m.-10 a.m.	closed meeting	Conference Room 5
1.45 p.m.-3 p.m.	closed meeting	Conference Room 7

NON-ALIGNED MOVEMENT: PARTIES TO THE TREATY ON THE NON-PROLIFERATION OF NUCLEAR WEAPONS (NPT)

11 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Economic and Social Council Chamber

ALLIANCE OF SMALL ISLAND STATES
(on climate change)

1.15 p.m.-2.15 p.m.	closed meeting	Conference Room D

* * *

There will be a closed meeting of the JUSCANZ GROUP (Australia, Canada, Iceland, Japan, Mexico, New Zealand, Norway, Switzerland and United States) of the INTERGOVERNMENTAL NEGOTIATING COMMITTEE FOR A FRAMEWORK CONVENTION ON CLIMATE CHANGE *today*, 10 February 1995, from 9 a.m. to 9.45 a.m. in Conference Room C.

REUNIONS AUTRES QUE LES REUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Vendredi 10 février 1995

GROUPE DES 77
(sur les changements climatiques)

9 heures à 10 heures	réunion privée	Salle de conférence 5
13 h 45 à 15 heures	réunion privée	Salle de conférence 7

MOUVEMENT DES PAYS NON ALIGNES : PARTIES AU TRAITE SUR LA NON-PROLIFERATION DES ARMES NUCLEAIRES

11 heures à 13 heures	réunion privée	Salle du Conseil économique et social

ALLIANCE DES PETITS ETATS INSULAIRES
(sur les changements climatiques)

13 h 15 à 14 h 15	réunion privée	Salle de conférence D

* * *

Une réunion privée du GROUPE JUSCANZ (Australie, Canada, Etats-Unis, Islande, Japon, Mexique, Nouvelle-Zélande, Norvège et Suisse) du COMITE INTERGOUVERNEMENTAL DE NEGOCIATION D'UNE CONVENTION-CADRE SUR LES CHANGEMENTS CLIMATIQUES aura lieu *aujourd'hui* 10 février 1995 de 9 heures à 9 h 45 dans la salle de conférence C.

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

The 1st (closed) meeting of the WORKING GROUP of the COMMITTEE ON THE EXERCISE OF THE INALIENABLE RIGHTS OF THE PALESTINIAN PEOPLE will be held on Monday, 13 February 1995, at 10.30 a.m. in Conference Room 5.

* * *

The first part of the resumed session of the FIFTH COMMITTEE will begin on Wednesday, 22 February 1995, at 10 a.m. in Conference Room 3. During that session, which will be of a six-week duration, the Committee will consider the following agenda items: 105 (Review of the efficiency of the administrative and financial functioning of the United Nations), 107 (Programme budget for the biennium 1994-1995), 108 (Programme planning), 113 (Human resources management), 117 (Financing of the United Nations Angola Verification Mission), 118 (Financing of the activities arising from Security Council resolution 687 (1991)), 119 (Financing of the United Nations Mission for the Referendum in Western Sahara), 120 (Financing of the United Nations Observer Mission in El Salvador), 121 (Financing and liquidation of the United Nations Transitional Authority in Cambodia), 123 (Financing of the United Nations Operation in Somalia), 124 (Financing of the United Nations Operation in Mozambique), 128 (Financing of the United Nations Mission in Haiti), 130 (Financing of the United Nations Assistance Mission for Rwanda), 131 (Financing of the United Nations Military Liasen Team in Cambodia), 132 (Administrative and budgetary aspects of the financing of the United Nations peace-keeping operations), 146 (Financing of the International Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of the Former Yugoslavia since 1991), 162 (Financing of the United Nations Mission of Observers in Tajikistan) and 17 (Appointments to fill vacancies in subsidiary organs and other appointments). The tentative status of documentation for the first part of the resumed session is available in the office of the Secretary of the Fifth Committee (S-2700-F).

* * *

WORLD SUMMIT FOR SOCIAL DEVELOPMENT

List of speakers

Inscriptions on the list of speakers for the World Summit for Social Development, which will take place from 6 to 12 March 1995, are now being accepted.

REUNIONS A VENIR

ASSEMBLEE GENERALE

La 1re séance (privée) du GROUPE DE TRAVAIL du COMITE POUR L'EXERCICE DES DROITS INALIENABLES DU PEUPLE PALESTINIEN aura lieu le lundi 13 février 1995 à 10 h 30 dans la salle de conférence 5.

* * *

La première partie de la reprise de session de la CINQUIEME COMMISSION commencera le mercredi 22 février 1995 à 10 heures dans la salle de conférence 3. Durant cette session, d'une durée de six semaines, la Commission examinera les points de l'ordre du jour suivants : 105 (Examen de l'efficacité du fonctionnement administratif et financier de l'Organisation des Nations Unies), 107 (Budget-programme pour l'exercice biennal 1994-1995), 108 (Planification des programmes), 113 (Gestion des ressources humaines), 117 (Financement de la Mission de vérification des Nations Unies en Angola), 118 (Financement des activités qui découlent de la résolution 687 (1991) du Conseil de sécurité), 119 (Financement de la Mission des Nations Unies pour l'organisation d'un référendum au Sahara occidental), 120 (Financement de la Mission d'observation des Nations Unies en El Salvador), 121 (Financement et liquidation de l'Autorité provisoire des Nations Unies au Cambodge), 123 (Financement de l'Opération des Nations Unies en Somalie), 124 (Financement de l'Opération des Nations Unies au Mozambique), 128 (Financement de la Mission des Nations Unies en Haïti), 130 (Financement de la Mission des Nations Unies pour l'assistance au Rwanda), 131 (Financement de l'Equipe de liaison militaire des Nations Unies au Cambodge), 132 (Aspects administratifs et budgétaires du financement des opérations de maintien de la paix des Nations Unies), 146 (Financement du Tribunal international chargé de poursuivre les personnes présumées responsables de violations graves du droit international humanitaire commises sur le territoire de l'ex-Yougoslavie depuis 1991), 162 (Financement de la Mission d'observation au Tadjikistan) et 17 (Nominations aux sièges devenus vacants dans les organes subsidiaires et autres nominations). L'état provisoire de la documentation pour la première partie de la reprise de session est disponible au bureau du Secrétaire de la Cinquième Commission (S-2700-F).

* * *

SOMMET MONDIAL POUR LE DEVELOPPEMENT SOCIAL

Liste des orateurs

Les inscriptions sur la liste des orateurs pour le Sommet mondial pour le développement social, qui se tiendra du 6 au 12 mars 1995, sont maintenant acceptées.

Statements to be presented from 6 to 12 March will be limited to seven minutes. Longer statements may be circulated in writing. Each Government may present two statements during the Summit.

Meeting of heads of State or Government

On 11 and 12 March, statements will normally be presented by heads of State or Government on the basis of a speakers' list to be drawn up by the Secretariat in accordance with established procedure.

General exchange of views

During the period 6-10 March, a general exchange of views will be held. It is suggested that statements to be delivered during the general exchange of views on each day place special emphasis on specific themes, as outlined in the organization of work adopted by the Preparatory Committee (A/CONF.166/PC/L.26), it being understood that, notwithstanding such themes, speakers may address in their statements any of the topics on the Summit's agenda.

Delegations are requested to contact the office of the Secretary of the Summit (Ms. E. Hardebusch, tel.: 963-5717; fax: 963-5935).

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The second session of the OPEN-ENDED WORKING GROUP ON THE REVIEW OF THE ARRANGEMENTS FOR CONSULTATION WITH NON-GOVERNMENTAL ORGANIZATIONS, in accordance with Economic and Social Council resolution 1994/309, will be held from 21 to 24 February 1995 in Conference Room 4. The first meeting of the second session will take place on Tuesday, 21 February, from 10 a.m. to 1 p.m. The provisional agenda will be contained in document E/AC.70/1995/1.

* * *

The twenty-eighth session of the POPULATION COMMISSION will be held at Headquarters from 21 February to 2 March 1995 in Conference Room 1. The provisional agenda and organization of work for the session are contained in documents E/CN.9/1995/1 and L.1.

Les déclarations qui seront faites du 6 au 12 mars seront limitées à sept minutes. Les déclarations d'une durée plus longue pourront être distribuées par écrit. Chaque gouvernement pourra présenter deux déclarations durant le Sommet.

Réunion des chefs d'Etat ou de gouvernement

Les 11 et 12 mars, les déclarations seront faites par les chefs d'Etat ou de gouvernement sur la base d'une liste d'orateurs qui sera établie par le secrétariat, conformément à la pratique antérieure.

Débat général

Durant la période du 6 au 10 mars, un débat général aura lieu. Il est suggéré que les déclarations qui seront faites chaque jour du débat général mettent l'accent sur des thèmes précis, tel qu'indiqué dans l'organisation des travaux adoptée par le Comité préparatoire (A/CONF.166/PC/L.26), étant entendu que, nonobstant ces thèmes, les orateurs pourront aborder toute autre question inscrite à l'ordre du jour du Sommet.

Les délégations sont priées de se mettre en rapport avec le bureau du Secrétaire du Sommet (Mme E. Hardebusch, tél. : 963-5717; télécopieur : 963-5935).

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

La deuxième session du GROUPE DE TRAVAIL A COMPOSITION NON LIMITEE CHARGE DE L'EXAMEN DES DISPOSITIONS RELATIVES AUX CONSULTATIONS AVEC LES ORGANISATIONS NON GOUVERNEMENTALES, conformément à la résolution 1994/309 du Conseil économique et social, aura lieu du 21 au 24 février 1995 dans la salle de conférence 4. La première séance de la deuxième session se tiendra le mardi 21 février de 10 heures à 13 heures. L'ordre du jour provisoire sera publié sous la cote E/AC.70/1995/1.

* * *

La vingt-huitième session de la COMMISSION DE LA POPULATION se tiendra au Siège du 21 février au 2 mars 1995 dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire et l'organisation des travaux de la session figurent dans les documents E/CN.9/1995/1 et L.1.

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

There will be a closed meeting of the NON-ALIGNED MOVEMENT OPEN-ENDED WORKING GROUP FOR THE RESTRUCTURING OF THE SECURITY COUNCIL on Monday, 13 February 1995, at 10 a.m. The conference room will be announced in the *Journal*.

* * *

Informal pre-session consultations will take place among the members of the Special Committee on the Charter of the United Nations and on the Strengthening of the Role of the Organization and other interested States on Monday, 13 February 1995, at 10.30 a.m. in Conference Room 6 (Composition of the Bureau and organization of work).

* * *

As announced by the President of the Executive Board of UNICEF at the first regular session of 1995, an informal consultation on the subject of the new regional office for Central and Eastern Europe, the Commonwealth of Independent States and the Baltic States, will be held on Monday, 13 February 1995, at 3 p.m. in Conference Room 5. All interested delegations are invited to attend.

*

* *

A closed meeting on the global trade point initiative, launched at the United Nations International Symposium on Trade Efficiency, will take place on Wednesday, 15 February 1995, from 10 a.m. to 12 noon. The meeting is organized by the United Nations Conference on Trade and Development (UNCTAD).

REUNIONS AUTRES QUE LES REUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Le GROUPE DE TRAVAIL A COMPOSITION NON LIMITEE SUR LA RESTRUCTURATION DU CONSEIL DE SECURITE DU MOUVEMENT DES PAYS NON ALIGNES tiendra une réunion privée le lundi 13 février 1995 à 10 heures. La salle de conférence sera annoncée dans le *Journal*.

* * *

Les membres du Comité spécial de la Charte des Nations Unies et du raffermissement du rôle de l'Organisation et d'autres Etats intéressés tiendront des consultations officieuses d'avant-session le lundi 13 février 1995 à 10 h 30 dans la salle de conférence 6 (Composition du bureau et organisation des travaux).

* * *

Tel qu'annoncé par le Président du Conseil d'administration de l'UNICEF à la première session ordinaire de 1995, des consultations officieuses se tiendront sur la question du nouveau bureau régional pour l'Europe centrale et orientale, la Communauté d'Etats indépendants et les Etats baltes le lundi 13 février 1995 à 15 heures dans la salle de conférence 5. Toutes les délégations intéressées sont invitées.

*

* *

Une réunion privée sur l'initiative pour un centre commercial mondial, lancée au Colloque international des Nations Unies sur l'efficacité commerciale, aura lieu le mercredi 15 février 1995 de 10 heures à midi. La réunion est organisée par la Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement.

Announcement

As from 6 February 1995 and for the rest of the month, there will be an informal briefing by the Presidency of the Security Council on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council every Monday and Friday at 3 p.m. in the Press Briefing Room (S-226).

There will be additional briefings by the Presidency of the Security Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council on Tuesdays, Wednesdays and Thursdays at 3 p.m. in Conference Room 7.

Avis

A partir du 6 février 1995 et jusqu'à la fin du mois, la Présidence du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des Etats Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil chaque lundi et vendredi à 15 heures dans la salle des conférences de presse (S-226).

La Présidence du Conseil de sécurité tiendra d'autres réunions d'information officieuses du Conseil à l'intention des Etats Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil les mardi, mercredi et jeudi à 15 heures dans la salle de conférence 7.

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERÇU DES SEANCES

Thursday, 9 February 1995

GENERAL ASSEMBLY

INTERGOVERNMENTAL NEGOTIATING COMMITTEE FOR A FRAMEWORK CONVENTION ON CLIMATE CHANGE
Eleventh session

WORKING GROUP I — 7th meeting

Review of the adequacy of commitments in Article 4, paragraph 2 (a) and (b) [7 (b)]

The Working Group continued its consideration of the item and heard statements by the representatives of Brazil, Nigeria, Bangladesh, India, Egypt, Thailand, the Federated States of Micronesia and the Philippines (on behalf of the Group of 77 and China).

The Working Group thus concluded its general discussion of agenda item 7 (b).

Criteria for joint implementation [7 (c)]

The Working Group began its consideration of the item and heard an introductory statement by a representative of the INC/FCCC Secretariat.

A statement was made by the representative of the United States.

8th meeting

Criteria for joint implementation [7 (c)]

The Working Group continued consideration of the item and heard statements by the representatives of France, Japan, China, the Czech Republic, Australia, Canada, Saudi Arabia, Chile, Kuwait, South Africa, the Russian Federation, Costa Rica, Argentina, the Islamic Republic of Iran, Nigeria, Colombia, the Philippines (on behalf of the Group of 77 and China) and Mauritius.

WORKING GROUP II — 6th meeting

Guidance on programme priorities, eligibility criteria and policies, and on the determination of "agreed full incremental costs" [8 (a) (i)]

The Working Group continued its consideration of the sub-item.

Jeudi 9 février 1995

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE INTERGOUVERNEMENTAL DE NEGOCIATION D'UNE CONVENTION-CADRE SUR LES CHANGEMENTS CLIMATIQUES
Onzième session

GROUPE DE TRAVAIL I — 7e séance

Examen des engagements prévus à l'article 4, paragraphe 2, alinéas a) et b), afin de déterminer s'ils sont adéquats [7 b)]

Le Groupe de travail poursuit l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants du Brésil, du Nigéria, du Bangladesh, de l'Inde, de l'Egypte, de la Thaïlande, des Etats fédérés de Micronésie et des Philippines (au nom du Groupe des 77 et de la Chine).

Le Groupe de travail termine ainsi le débat général sur l'alinéa b) du point 7.

Critères relatifs à une application conjointe de la Convention [7 c)]

Le Groupe de travail commence l'examen de la question en entendant une déclaration liminaire d'un représentant du secrétariat du Comité intergouvernemental de négociation.

Le représentant des Etats-Unis fait une déclaration.

8e séance

Critères relatifs à une application conjointe de la Convention [7 c)]

Le Groupe de travail poursuit l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants des pays suivants : France, Japon, Chine, République tchèque, Australie, Canada, Arabie saoudite, Chili, Koweït, Afrique du Sud, Fédération de Russie, Costa Rica, Argentine, République islamique d'Iran, Nigéria, Colombie, Philippines (au nom du Groupe des 77 et de la Chine) et Maurice.

GROUPE DE TRAVAIL II — 6e séance

Directives concernant les priorités de programme, les critères d'éligibilité et les politiques, ainsi que la détermination de la "totalité des coûts supplémentaires convenus" [8 a) i)]

Le Groupe de travail poursuit l'examen de la question.

Statements were made by the representatives of the Philippines (on behalf of the Group of 77 and China), the United States, Australia, France (on behalf of the European Union), the United Kingdom, Colombia, Sri Lanka, Germany, Algeria, Saudi Arabia and Kuwait.

7th meeting

Organization of work

The Co-Chairman made a statement.

Provision to developing country Parties of technical and financial support [9]

The Working Group began its consideration of the sub-item.

A representative from the Secretariat of the INC/FCCC made an introductory statement.

Statements were made by the representatives of Antigua and Barbuda, Peru, India, the Philippines, the United States, Poland, the Russian Federation, Lesotho and Algeria.

The representatives from UNEP, GEF and UNITAR, as well as the representative from the Secretariat of the INC/FCCC, replied to questions raised.

Modalities (arrangements under Article 11.3, including funding needs) [8 (a) (ii)]

The Co-Chairman made a statement.

Statements were made by the representatives of the Philippines, Colombia, the United States, France and India.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Philippines (au nom du Groupe des 77 et de la Chine), Etats-Unis, Australie, France (au nom de l'Union européenne), Royaume-Uni, Colombie, Sri Lanka, Allemagne, Algérie, Arabie saoudite et Koweït.

7e séance

Organisation des travaux

Le Coprésident fait une déclaration.

Octroi d'un concours technique et financier aux pays en développement Parties à la Convention [9]

Le Groupe de travail commence l'examen de la question.

Un représentant du secrétariat du Comité intergouvernemental de négociation fait une déclaration liminaire.

Des déclarations sont faites par les représentants d'Antigua-et-Barbuda, du Pérou, de l'Inde, des Philippines, des Etats-Unis, de la Pologne, de la Fédération de Russie, du Lesotho et de l'Algérie.

Les représentants du PNUE, de la FEM et de l'UNITAR, ainsi que le représentant du secrétariat du Comité intergouvernemental de négociation, répondent aux questions posées.

Modalités (arrangements au titre de l'article 11.3, y compris les moyens financiers nécessaires) [8 a) i)]

Le Coprésident fait une déclaration.

Des déclarations sont faites par les représentants des Philippines, de la Colombie, des Etats-Unis, de la France et de l'Inde.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Organizational session for 1995

4th meeting

Elections, nominations and confirmations [7]

The Council began its consideration of the item.

Elections postponed from previous sessions

Committee on Food Aid Policies and Programmes

The Council elected, by acclamation, the Philippines and Argentina for a term beginning on the date of election and expiring on 31 December 1997.

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Session d'organisation de 1995

4e séance

Elections, présentations de candidatures et confirmation des candidatures [7]

Le Conseil commence l'examen de la question.

Elections reportées de sessions précédentes

Comité des politiques et programmes d'aide alimentaire

Par acclamation, le Conseil élit les Philippines et l'Argentine pour un mandat prenant effet à la date de l'élection et expirant le 31 décembre 1997.

Commission on Crime Prevention and Criminal Justice

The Council elected, by acclamation, Thailand for a term to begin on the date of election and expiring on 31 December 1997.

International Narcotics Control Board

Mr. Desire Nkounkou (Congo) and Mr. Conor Murphy (Ireland) served as tellers.

The representatives of Sri Lanka and Cuba made statements.

The representatives of Uruguay and Nigeria announced the withdrawal of their countries' candidatures.

By secret ballot, the Council proceeded to appoint one member to the International Narcotics Control Board from among the candidates nominated by Governments.

The results of the ballot were as follows:

	Votes
Dil Jan Khan (Pakistan)	36
Nelia Cortes-Maramba (Philippines)	3
Witold Wieniawski (Poland)	3
Mustafa Aksin (Turkey)	2
Fatoumata Oury Diallo (Guinea)	1
Mohsen Kchouk (Tunisia)	1
Luis A. Vasconez Suarez (Ecuador)	1
Philip Lazarov (Bulgaria)	1

Having obtained the required majority of 25, Dil Jan Khan (Pakistan) was appointed to the Board.

The representative of Pakistan made a statement.

Intergovernmental Working Group of Experts on International Standards of Accounting and Reporting

The Council postponed the nomination of one member from African States Group for a term beginning on the date of election and expiring on 31 December 1997 and from the Latin American and Caribbean States Group two members for a term beginning on the date of election and expiring on 31 December 1997 and one member for a term beginning on the date of election and expiring on 31 December 1996.

Committee on New and Renewable Sources of Energy and on Energy for Development

The Council postponed the nomination of three members from the African States Group for a term beginning on the date of election.

Commission pour la prévention du crime et la justice pénale

Par acclamation, le Conseil élit la Thaïlande pour un mandat prenant effet à la date de l'élection et expirant le 31 décembre 1997.

Organe international de contrôle des stupéfiants

M. Desire Nkounkou (Congo) et M. Conor Murphy (Irlande) font fonction de scrutateurs.

Les représentants de Sri Lanka et de Cuba font des déclarations.

Les représentants de l'Uruguay et Nigéria annoncent le retrait des candidatures de leurs pays.

Au scrutin secret, le Conseil nomme un membre de l'Organe international de contrôle des stupéfiants à élire parmi les candidats proposés par leurs gouvernements.

Le résultat du vote est le suivant :

	Voix
Dil Jan Khan (Pakistan)	36
Nelia Cortes-Maramba (Philippines)	3
Witold Wieniawski (Pologne)	3
Mustafa Aksin (Turquie)	2
Fatoumata Oury Diallo (Guinée)	1
Mohsen Kchouk (Tunisie)	1
Luis A. Vasconez Suarez (Equateur)	1
Philip Lazarov (Bulgarie)	1

Ayant obtenu la majorité requise de 25 voix, Dil Jan Khan (Pakistan) est nommé membre de l'Organe.

Le représentant du Pakistan fait une déclaration.

Groupe intergouvernemental d'experts des normes internationales de comptabilité et de publication

Le Conseil reporte la nomination d'un membre à choisir parmi les Etats africains pour un mandat prenant effet à la date de l'élection et expirant le 3 décembre 1997, de deux membres à choisir parmi les Etats d'Amérique latine et des Caraïbes pour un mandat prenant effet à la date de l'élection et expirant le 31 décembre 1997 et d'un membre pour un mandat prenant effet à partir de la date de l'élection et venant à expiration le 31 décembre 1996.

Comité des sources d'énergie nouvelles et renouvelables et de l'énergie pour le développement

Le Conseil reporte la nomination de trois membres à choisir parmi les Etats africains pour un mandat prenant effet à la date de l'élection.

Committee on Non-governmental Organizations

The Council postponed the nomination of one member from the African States Group for a term beginning on the date of election and expiring on 31 December 1998.

Population Commission

The Council postponed the nomination of one member from the African States Group for a term beginning on the date of election and expiring on 31 December 1997.

Commission on Science and Technology for Development

The Council postponed the nomination of two members from the Western European and Other States Group for a term beginning on the date of election.

Nominations postponed from previous sessions

World Food Council

The Council nominated Albania from the Eastern European States Group for election by the General Assembly at its forty-ninth session for a term beginning on the date of election and to expire on 31 December 1997.

The Council postponed the nomination of two members from the Western European and Other States Group for a term of office beginning on the date of election and expiring on 31 December 1997 and one member from the Eastern European States Group and one member from the Western European and Other States Group for a term of office beginning on the date of election and expiring on 31 December 1996.

The observer for Albania made a statement.

Confirmations

The Council confirmed the nominations contained in E/1995/3.

Comité chargé des organisations non gouvernementales

Le Conseil reporte la nomination d'un membre à choisir parmi les Etats africains pour un mandat prenant effet à la date de l'élection et venant à expiration le 31 décembre 1998.

Commission de la population

Le Conseil reporte la nomination d'un membre à choisir parmi les Etats africains pour un mandat prenant effet à la date de l'élection et venant à expiration le 31 décembre 1997.

Commission de la science et de la technique au service du développement

Le Conseil reporte la nomination de deux membres à choisir parmi les Etats d'Europe occidentale et autres Etats pour un mandat prenant effet à partir de la date de l'élection.

Présentations de candidatures reportées de sessions précédentes

Conseil mondial de l'alimentation

Le Conseil désigne l'Albanie choisie parmi les Etats d'Europe orientale pour élection par l'Assemblée générale à sa quarante-neuvième session pour un mandat prenant effet à la date de l'élection et expirant le 31 décembre 1997.

Le Conseil reporte la nomination de deux membres à choisir parmi les Etats d'Europe occidentale et autres Etats pour un mandat prenant effet à partir de la date de l'élection et expirant le 31 décembre 1997, d'un membre à choisir parmi les Etats d'Europe orientale et d'un membre à choisir parmi les Etats d'Europe occidentale et autres Etats pour un mandat prenant effet à partir de la date de l'élection et expirant le 31 décembre 1996.

L'observateur de l'Albanie fait une déclaration.

Confirmations

Le Conseil confirme les nominations figurant dans le document E/1995/3.

COMMITTEE ON NEW AND RENEWABLE SOURCES OF ENERGY AND ON ENERGY FOR DEVELOPMENT
Special session 6th meeting

Energy for rural development [2]

The Committee continued its general discussion of the item.

The representative of the World Bank made a presentation on energy in the rural sector.

COMITE DES SOURCES D'ENERGIE NOUVELLES ET RENOUVELABLES ET DE L'ENERGIE POUR LE DEVELOPPEMENT
Session extraordinaire 6e séance

L'énergie au service du développement rural [2]

Le Comité poursuit le débat général sur la question.

Le représentant de la Banque mondiale fait un exposé sur l'énergie au service du développement rural.

Biomass for energy [3]

The Committee continued its consideration of the item and heard statements by Mr. Isaza, Mr. Turkenburg, Mr. Volfberg, Mr. Boumaour, Mr. Bozzo, Mr. Pinchera, Mr. Devin, Mr. Hein, Mr. Gutermuth and Mr. Zhang.

The representative of FAO also made a statement.

The Chairman made a statement.

The Chief of the Energy and Natural Resources Branch made a statement.

Organization of work

The Secretary of the Committee announced that the next meeting of the Committee would take place on Friday 10 February, at 3 p.m.

* * *

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

SCIENTIFIC AND TECHNICAL SUBCOMMITTEE
Thirty-second session
United Nations office at Vienna

THURSDAY, 9 FEBRUARY 1995

454th meeting

United Nations Programme on Space Applications and the co-ordination of space activities within the United Nations system [4]

Implementation of the recommendations of the Second United Nations Conference on the Exploration and Peaceful Uses of Outer Space [5]

The Subcommittee continued its joint consideration of the two items with statements by the representatives of the Philippines, Mexico, Brazil, Indonesia and India.

455th meeting

The Subcommittee continued its joint consideration of agenda items 4 and 5 with statements by the representatives of France, the Philippines, the United States, Germany, the United Kingdom, Japan, Argentina and China and concluded its consideration of item 4.

The Expert on Space Applications made a statement.

Utilisation de la biomasse pour la production d'énergie [3]

Le Comité poursuit l'examen de la question en entendant des déclarations de M. Isaza, M. Turkenburg, M. Volfberg, M. Boumaour, M. Bozzo, M. Pinchera, M. Devin, M. Hein, M. Gutermuth et M. Zhang.

Le représentant de la FAO prend la parole.

Le Président fait une déclaration.

Le Chef du Service de l'énergie et des ressources naturelles fait une déclaration.

Organisation des travaux

Le Secrétaire du Comité annonce que la prochaine séance du Comité aura lieu le vendredi 10 février à 15 heures.

* * *

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE

SOUS-COMITE SCIENTIFIQUE ET TECHNIQUE
Trente-deuxième session
Office des Nations Unies à Vienne

JEUDI 9 FEVRIER 1995

454e séance

Programme des Nations Unies pour les applications des techniques spatiales et coordination des activités spatiales dans le cadre du système des Nations Unies [4]

Application des recommandations de la deuxième Conférence des Nations Unies sur l'exploration et les utilisations pacifiques de l'espace extra-atmosphérique [5]

Le Sous-Comité poursuit l'examen commun de ces deux questions en entendant des déclarations des représentants des Philippines, du Mexique, du Brésil, de l'Indonésie et de l'Inde.

455e séance

Le Sous-Comité poursuit l'examen commun des points 4 et 5 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants de la France, des Philippines, des Etats-Unis, de l'Allemagne, du Royaume-Uni, du Japon, de l'Argentine et de la Chine. Il termine ainsi l'examen du point 4.

Le Spécialiste des applications des techniques spatiales fait une déclaration.

Questions relating to space transportation systems and their implications for future activities in space [9]

The Subcommittee began its debate on the item and heard a statement by the representatives of India.

Examination of the physical nature and technical attributes of the geostationary orbit, examination of its utilization and applications, including, inter alia, in the field of space communications, as well as other questions relating to space communications developments, taking particular account of the needs and interests of developing countries [10]

The Subcommittee began its debate on the item and heard statements by the representatives of Ecuador, the Russian Federation, the Czech Republic, Cuba and Colombia.

Special presentations

At the end of the meeting, the Subcommittee heard special presentations.

Les systèmes de transport spatial et leurs incidences sur l'avenir des activités spatiales [9]

Le Sous-Comité commence l'examen de cette question en entendant une déclaration du représentant de l'Inde.

L'orbite des satellites géostationnaires : nature physique et caractéristiques techniques; utilisation et applications, y compris, notamment, en matière de communications spatiales, et autres questions relatives au développement des communications spatiales, compte particulièrement tenu des besoins et des intérêts des pays en développement [10]

Le Sous-Comité commence le débat sur la question en entendant des déclarations des représentants de l'Equateur, de la Fédération de Russie, de la République tchèque, de Cuba et de la Colombie.

Exposés spéciaux

A la fin de la séance, le Sous-Comité entend des exposés spéciaux.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Amendment to article 8 of the International Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination, 1966, adopted at the Fourteenth Meeting of the States Parties on 15 January 1992

Acceptance: Canada (8 February 1995)*

Amendments to articles 17 (7) and 18 (5) of the 1984 Convention against Torture and other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment, adopted by the Conference of the States Parties on 9 September 1992

Acceptance: Canada (8 February 1995)*

Convention on the Recognition and Enforcement of Foreign Arbitral Awards, done at New York on 10 June 1958

Accession: Venezuela (8 February 1995)*

Convention on Biological Diversity, opened for signature at Rio de Janeiro on 5 June 1992

Ratification: Ukraine (7 February 1995)*
Accession: Cambodia (9 February 1995*)

* The date of receipt of the relevant documents.

[TRAITES MULTILATERAUX DEPOSES AUPRES DU SECRETAIRE GENERAL]

Amendement à l'article 8 de la Convention internationale de 1966 sur l'élimination de toutes les formes de discrimination raciale, adopté par la Quatorzième réunion des Etats parties le 15 janvier 1992

Acceptation : Canada (8 février 1995*)

Amendements aux articles 17 (7) et 18 (5) de la Convention contre la torture et autres peines ou traitements cruels, inhumains ou dégradants, adoptés par la Conférence des Etats parties le 9 septembre 1992

Acceptation : Canada (8 février 1995*)

Convention pour la reconnaissance et l'exécution des sentences arbitrales étrangères, faite à New York le 10 juin 1958

Adhésion : Venezuela (8 février 1995*)

Convention sur la diversité biologique, ouverte à la signature à Rio de Janeiro le 5 juin 1992

Ratification : Ukraine (7 février 1995*)
Adhésion : Cambodge (9 février 1995*)

* Date de réception des documents pertinents.

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York

95-02580